

[...]

32.123/II/PN

[...]

Ter zitting van 6 juli 2000, hebben de verenigde afdelingen van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) een onderzoek gewijd aan een klacht tegen het Universitair Verplegingscentrum Brugmann wegens het plaatsen van twee, enkel in het Frans gestelde advertenties, de ene in "Vlan" van 16 februari 2000 en betreffende de werving van elektriciens, de andere in "Vlan" van 15 maart 2000 en betreffende de werving van medische secretaresses en administratieve medewerkers.

Op 31 mei bezorgde u de VCT het antwoord dat terzake werd verstrekt door de vereniging Iris, namelijk (vertaling):

"In antwoord op de brief die de Vaste Commissie voor Taaltoezicht u heeft gestuurd op 14 april jongstleden en waarvan ons een afschrift werd overgezonden, kunnen wij niet anders dan bevestigen dat de wervingsberichten betreffende, enerzijds, elektriciens, en anderzijds, medische secretaresses en receptiepersoneel, door het UVB Brugmann wel degelijk enkel in het Frans werden verspreid in de uitgaven van 16 februari en 15 maart van Vlan.

Het UVB Brugmann kan niet anders dan die situatie betreuren. Deze is het resultaat van een louter materiële vergissing aangezien wervingsoproepen gewoonlijk in beide landstalen worden verspreid.

De directie van de instelling zal ervoor zorgen dat dergelijke nalatigheid in de toekomst niet meer kan voorkomen."

*
* *

Met toepassing van artikel 18 van de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT), stellen de plaatselijke diensten die in Brussel-Hoofdstad gevestigd zijn, de berichten en mededelingen die voor het publiek bestemd zijn, in het Nederlands en in het Frans.

In casu had de advertentie ofwel in het Nederlands en in het Frans in "Vlan" moeten zijn geplaatst, ofwel in het Frans in "Vlan" en in het Nederlands in een tijdschrift dat, net als "Vlan", gratis wordt verspreid in Brussel-Hoofdstad (cf. "Brussel deze Week").

De VCT acht de klacht derhalve ontvankelijk en gegrond.

De VCT neemt evenwel akte van het feit dat het om een materiële vergissing gaat en dat er, in de toekomst, zal worden voor gezorgd dat dergelijke vergissingen worden vermeden.